

сopственик куће
sopstvenik kuće

његов стан
njegov stan

хотел
hotel

ПРИЈАВА — PRIJAVA

ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	улица Лукића бр 77
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojčako porodično ime	рођ. Лукић Розембли Ана
Занимање — Zanimanje	уравакај. Заштита
Држављанство — Državljanstvo	Монархо Југославија
Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	24. XI - 1875
Место рођења, срез, земља Mesto rođenja srez, zemlja	Берушић Меклавацке
Завичајна општина, срез, земља Zavičajna opština, srez, zemlja	село у Београду — ср. Београдски.
Брачно стање — Брачно stanje	удата
Вера — Vera	католика
Рођ. име оца и мајке, и мајчино девојач. презиме Rođ. ime oca i majke, i majčino devojčako prezime	им. Јосиф им. Серафимска
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	у Соко бр. 60

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojčako porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja
8. - XI - 1941. год. — брамен звање				

НАПОМЕНА ·
NAPOMENA:

Станар — Stanar

(датум)
(datum)

23. XI 31

(место)
(mesto)

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити знаци naroč. znaci	

Датум пријаве Datum prijave	Улица — Ulica	Број куће Број kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ STANODAVCA	Датум одјаве Datum odjave	Где одлази Gde odlazi
23 VIII 35	Улица Душанко	77	Мерукас Мисин	31 VIII 35	Бел
17 VIII 36	Ринисва	14	Мерукас Мисин	28 VIII 36	Бел
7-11-1937	Военпарсова	34	Мерукас Мисин	19-11-37	Соко Бага
28 VIII 37	Цолтгарлова	34	Мерукас Мисин	30 IX 37	Бел
27 X 37	Военпарсов	34	Мерукас Мисин	14 X 38	Бел
28 VII 39	Военпарсов	34	Мерукас Мисин		
28.8.39	Улица Урош	19	Мерукас Мисин		
ce - VIII - 40	"	19	"		
17-V-41	Св. Д. Радв.	26	Таблица Ковач		
8-V-42	Урош Ковач	30	Вошин В. Вошин		

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД